

Comprobado: La CIA planifico y derroco al Presidente Torres

Autor Juan José Torres Obleas
 Tuesday, 28 de December de 2010

Â

El 21 de agosto de 1971 se produjo el golpe de estado contra el gobierno popular del General Juan José Torres González y con ello se dió inicio a la más sangrienta dictadura en Bolivia, encabezada por Hugo Banzer.

Desde entonces hasta que el gobierno norteamericano desclasificó algunos de los documentos de ese periodo, solo la percepción popular culpaba de ese sangriento golpe de estado al gobierno norteamericano.

Hoy, de la transcripción de una pequeña parte de la conversación sostenida entre Nixon y Kissinger, la conversación duro 59 minutos, podemos saber a ciencia cierta que el golpe de estado fue planificado y operativizado por la CIA, y que partió de las instrucciones de Henry A. Kissinger y contó con el aval y decisión del propio presidente Richard M. Nixon.

Esta es una traducción libre, del documento original publicado en el sitio Web del Departamento de Estado de los Estados Unidos de Norteamérica, si desea consultar la versión original en inglés, favor visitar <http://history.state.gov/Si> desea bajar una copia del ejemplar original en inglés, baje desde nuestro sitio:

Â

Â 101. Conversación entre el Asistente del Presidente para Asuntos de Seguridad Nacional (Kissinger) y el Presidente Nixon, Washington, 11 de junio de 1971

Â Kissinger:Â

Â Estamos teniendo, también, un gran problema en Bolivia. Y ...

Â Nixon:Â Ya lo se, Connally me lo mencionó. Â¿Que piensas hacer, acerca de ello?Â Kissinger:Â Ya le dije a Karamessines de arrancar con una operación, lo más rápidamente posible. Inclusive el Embajador allí, que es muy blando, ahora está diciendo que debemos empezar allí- a jugar con los militares, o las cosas se irán por el alcantarillado (todo se perderá).Â Nixon:Â Si.Â Kissinger:

Â Esto sucederá el lunes.Â Nixon:Â Â¿Que piensa Karamessines que necesitamos?, Â¿Un golpe (de estado)?Â Kissinger:Â Nosotros veremos lo que podemos, dependiendo - del contexto. Ellos nos van a sacar (exprimir) en otros dos meses. Ellos se han deshecho (liberado) de los cuerpos de Paz, lo que es una ventaja (activo) pero ahora se quieren deshacer de USIA y de los militares. Y, yo no se que podemos hacer, hasta pensar (desquitarnos) con un golpe, pero debemos averiguar cual es la situación allí-. Estoy pensando, antes de que ellos den el golpe, nosotros debemos --Â Nixon:

Â Recuerda, nosotros les dimos a estos malditos bolivianos el estado.Â Kissinger:Â Bien, pero siempre podemos retroceder.Â Nixon:

Â Retrocedamos.

Â Fuente:

Archivos Nacionales, Materiales Presidenciales de Nixon, Cintas de la Casa Blanca, Conversación No 517-4, Oficina Oval, Ninguna marca de clasificación. El editor transcribió partes de la grabación de la cinta publicada aquí- especialmente para este volumen. La transcripción es parte de una larga conversación, 09:27-10:36 a.m. Personas o Instituciones Nombradas:

(Ingles) Connally, John B., Secretary of the Treasury from February 1971 until May 16, 1972

(Español) Connally, John B., Secretario del Tesoro (Ministro de Hacienda) desde febrero de 1971 hasta el 16 de mayo de 1972.

(Ingles) Karamessines, Thomas H., Deputy Director of Plans, Central Intelligence Agency from January 1969

(Español) Karamessines, Thomas H., Sub director de Planes (Planificación), Agencia Central de Inteligencia (CIA) Norteamericana, desde enero de 1969.

(Ingles) USIA, United States Information Agency

(Español) USIA, Agencia de Información de los Estados Unidos